

Codice scheda: ASC F404X005 (Microscheda: 3210B7/12)
Luogo e data: TORINO - 16/05/1894
Autore: RUA MICHELE
Destinatario: VELEZ GIOACHINO
Classificazione: CASE SALESIANE
Tipo documento e supporto: Corrispondenza in genere - Manoscritto
Autenticità: Copia

Contenuto: Osservazioni circa la nuova convenzione tra i Salesiani e il governo della Colombia relativamente alla Casa di Bogotà.

Torino, 16 maggio 1894

Eccellenza

Il Carissimo Don Cagliero mi riferì l'abboccamento avuto con V. E. ed il pieno accordo nello stabilire le condizioni della nuova convenzione; ringrazio di cuore l'E. V. per la singolare benevolenza verso la nostra umile Congregazione.

Accetto pertanto il progetto di V. E. che i Salesiani possano per cinque anni godere dell'uso gratuito della casa ove ora si trovano, con fiducia che tale spazio di tempo potrà ancora essere prolungato, se per qualche grave difficoltà dopo i cinque anni non avranno potuto ancora procurarsi una casa loro propria.

In compenso della rescissione del contratto, prego V. E. di ottenerci dal Governo una somma equivalente alla metà della spesa necessaria per acquistare il terreno e fabbricarci una casa conveniente al pio scopo.

Non dubito poi che V. E. giudicherà di tutta equità che il governo voglia quanto prima soddisfare il suo debito, pagando le pensioni arretrate per il personale e per i giovanetti ricoverati secondo l'antica convenzione. Eziandio pei giovani dal Governo raccomandati e che continueranno a rimanere nell'istituto è ben conveniente che sostenga tutte le spese il Governo medesimo.

Sono persuaso che V. E. terrà nel dovuto conto queste mie poche osservazioni, e che presto saranno superate tutte le difficoltà che possono essere d'impedimento ad occuparci con frutto della povera gioventù Colombiana.

Coi sentimenti di profonda venerazione e stima ho l'onore di

professarmi
Di Vostra Eccellenza

Dev.mo Servo
sottoscritto: Sac. Michele Rua.

ORATOIRE SALÉSIEU

Rue Cottolengo, N. 32

TURIN Copia della lettera

→ del sig. Don Qua al Gen. Velez

Ce 15 Maggio 1894

Eccellenza

Il carissimo D. Cagliero mi riferì l'abboccamento avuto con V. E. ed il pieno accordo nello stabilire le condizioni della nuova convenzione; ringrazio di cuore l'E. V. per la singolare benevolenza verso la nostra umile Congregazione.

Accetto pertanto il progetto di V. E. che i Salesiani possano per cinque anni godere dell'uso gratuito della casa ove ora si trovano, con fiducia che tale spazio di tempo potrà ancora essere prolungato, se per qualche grave difficoltà, dopo i cinque anni

3210 1310

Prère d'crire toujours très lisiblement son nom et son adresse sur chaque lettre. L'oubli de cette précaution nous occasionne de longues recherches et nous empêche quelquefois de pouvoir répondre aux personnes qui veulent nous faire l'honneur de nous écrire.

non avremo potuto ancora procurarsi una casa loro propria.

In compenso della rescissione del contratto, prego V. E. di ottenerci dal Governo una somma equivalente alla metà della spesa necessaria per acquistare il terreno e fabbricarvi una casa conveniente al pio scopo.

Non dubito poi che V. E. giudicherà di tutta equità che il Governo voglia quanto prima soddisfare al suo debito, pagando le pensioni arretrate per il personale e per i giovanetti ricoverati, secondo l'antica convenzione. Legiandio per i giovani dal Governo raccomandati e che continueranno a rimanere nell'Istituto è ben conveniente che sostenga tutte le spese il Governo medesimo.

Sono persuaso che V. E. terrà nel

3210 1311

dovuto conto queste mie poche osser-
vazioni, e che presto saranno su-
perate tutte le difficoltà che possono
essere d'impedimento ad occuparsi
con frutto della povera gioventù
Columbiana.

Con sentimenti di profonda
venerazione e stima ho l'onore
di professarmi
di Vostra Eccellenza

Devoto servo
Sottoscritto: Sac. Michele Rua.